

EMBACHILE SANTA BEDE 19-1-94 11:40AM

6984202/H 1

REPUBLICA DE CHILE
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

EJEMPLAR:

PAGINA: 1

MINUTA:

MENSAJE OFICIAL

TTY	FAX Nº PAG. 3	DATA	NUMERO 003	DIA-HORA ORIGEN 191100+4	MEB ENERO	AÑO 1994
DE : EMBACHILE SANTA BEDE A : DIPRO INFO : DIBILAT						PERIODO PRESIDENCIAL 005895 ARCHIVO
GRADO RESERVA ORDINARIO				PRIORIDAD RUTINA		

MINUTA:

POLITICA
DOMINF

1. Anexo acompaño texto respuesta de su Santidad Juan Pablo II al Presidente de la República con motivo del saludo de Navidad.

2. Se incluye también mensaje de respuesta de Su Santidad Juan Pablo II al Presidente Aylwin de agradecimiento por su adhesión a la Jornada Mundial de la Paz (FAX Dipro 096/93). Este documento será entregado por el Nuncio en Santiago.



REPUBLICA DE CHILE
PRESIDENCIA
REGISTRO Y ARCHIVO

NR. 94/1302
A. 20 EN 94

<input checked="" type="checkbox"/> P.A.A.	<input type="checkbox"/> R.C.A.
<input checked="" type="checkbox"/> C.B.E.	<input type="checkbox"/> M.L.P.
<input type="checkbox"/> M.T.O.	<input type="checkbox"/> E.D.E.C.
<input type="checkbox"/> M.Z.C.	

REFERENCIA

DETECCION-MIBION

MENSAJES DE SU SANTIDAD A PDTE DE CHILE

FECHA

HORA LLEGADA

OPERADOR

CORRELATIVO

mantener a l. transferir Basencia

Impresora Comercial y Cia. Ltda.



SECRETARIA DI STATO

N° 339000

VATICANO. 17 de enero de 1994

La Secretaría de Estado saluda atentamente a la Embajada de Chile ante la Santa Sede y se complace en acusarle recibo de la Nota N° 321, del 21 de diciembre pasado, con la que transmite el mensaje que el Presidente de la República de Chile, Don Patricio Aylwin y su distinguida esposa han dirigido al Santo Padre.

La misma Secretaría agradece vivamente a la Embajada de Chile ante la Santa Sede la transmisión del texto, a la vez que ruega se haga llegar el siguiente mensaje de respuesta a su Alto Destinatario:

"Excmo. Sr. Patricio Aylwin Azócar
Presidente de la República de Chile
SANTIAGO

Al atento mensaje que Vuestra Excelencia, junto con su esposa, ha tenido a bien hacerme llegar con motivo de las fiestas de Navidad, pláceme reiterar mis mejores votos de paz y bienestar para Usted y su distinguida familia, así como por el progreso humano y espiritual de esa querida y recordada Nación.

Ioannes Paulus PP.II"

La Secretaría de Estado aprovecha gustosa la presente oportunidad para reiterar a la Embajada de Chile ante la Santa Sede las seguridades de su más alta y distinguida consideración.



A la Embajada de Chile
ante la Santa Sede

ROMA

Al Excelentísimo Señor PATRICIO AYLWIN AZOCAR
Presidente de la República de Chile

Con ocasión de la reciente Jornada Mundial de la Paz, Vuestra Excelencia ha tenido la deferencia de hacerme llegar un atento escrito para manifestar su adhesión al Mensaje, que bajo el lema «De la familia nace la paz de la familia humana», he dirigido a todos los hombres de buena voluntad.

Por la presente, deseo agradecerle vivamente sus amables expresiones a la vez que formulo fervientes votos para que el noble pueblo chileno, fiel a sus raíces cristianas, continúe haciendo de esa célula fundamental de la sociedad, que es la institución familiar, lugar privilegiado de los valores del espíritu, centro de irradiación de la fe y santuario de la vida, donde se la acoja y proteja como don precioso de Dios.

En correspondencia a las sentidas muestras de aprecio, elevo fervientes plegarias para que el Altísimo asista a Vuestra Excelencia en el desempeño de su misión y conceda abundantes dones a la Nación chilena, tan cercana siempre al corazón del Papa.

Vaticano, 10 de enero de 1994

IOANNES PAULUS PP II